

普通话堂主日崇拜程序

二零二零年四月五日

一. 以灵以诚敬拜

序乐	.....	522 主在圣殿中	.....	会众肃立
宣召	.....	711 页 #1	.....	主席
赞美敬拜	.....		.....	敬拜赞美队
祷愿	.....		.....	主席
认信	.....	使徒信经	.....	众立
圣餐	.....	342 我心灵得安宁	.....	众坐

二. 聆听主言

读经	.....	约翰福音 11:17-37	.....	读经员
金句	.....	「神要擦去他们一切的眼泪；不再有死亡，也不再有悲哀、哭号、疼痛 .....。」	.....	众坐
		启示录 21:4		
证道	.....	耶稣哭了	.....	众坐

三. 回应主道

唱诗	.....	爱，我愿意	.....	众立
奉献	.....	460 都归耶稣	.....	众坐
问候/报告	.....	教会家讯	.....	众坐
主祷文	.....		.....	众立

四. 接受差遣

唱诗	.....	535 赞美诗	.....	众立
祝福	.....		.....	主领者
唱诗	.....	532 阿们颂	.....	众立
殿乐	.....	会众默祷	.....	众坐

*请准时抵达会场，安静默祷，预备心灵敬拜，聚会期间请把手提电话关上。

	普通话堂 (11时15分)
讲员	田忠明牧师
圣餐	张煜长老
主席	叶灿林弟兄
读经	叶灿林弟兄
领唱	李新宁弟兄
司琴	丁有义弟兄

主日主管：-
迎新/司事：-
音响：童煥文
投影：陈亦
插花：Janet Wong
照顾幼儿：-
午餐：暂停

本主日献花：礼堂—王荣民弟兄

教育中心—关育培弟兄

教会家讯

1. 教会特别活动及聚会预告：

- 希伯仑堂现正安排「网上现场直播主日崇拜」，作为临时的措施，直至另行通知。请在主日崇拜的时段，进入我们的 YouTube 频道 (<https://www.youtube.com/channel/UCj1mQRD7bR04wfecNbcg-7Q>) 的首页，然后选择相关的「网上现场直播」，一起与我们参与主日崇拜。
 - 5/4(今主日)下午 2 点将使用 zoom 的频道，先有祷告会，然后有小组同工培训-「神是最棒的」，请所有的小组召集人，查经员和守望者准备出席。
 - 普通话堂受难节崇拜于 4 月 10 日(星期五) 上午 11:15 透过「网上现场直播」举行。
 - 因疫症的关系，大家都不能到教会崇拜，因此教会儿童部每周也会制作一段崇拜短片，让家长与小朋友能在家崇拜天父。其他内容还有诗歌、读经、手工或游戏及代祷等。短片特别设计给家长和小朋友一起观看，盼望透过短片，整个家庭一起享受崇拜天父的美好时光。崇拜短片下载方法请联系教会主日儿童事工。
2. 欢迎弟兄姐妹以电子转账的方式奉献，请参考以下对个别奉献进行转账的详情。附注：请用英语注明(堂会)和(奉献类别)

奉献类别	普通话堂
常费	MS General
信心认献(总会)	MS FP

教会银行账户资料：

BSB	Account No	教会名称	银行名称
012-463	495552041	Hebron Chinese Alliance Church	ANZ

请注意，如果你没有注明转账的类别，奉献将会归入教会常费中。

特此声明：为了保持隐私，只有教会银行账户签署人可以使用电子转户信息。如要了解更多详情，请联络教会司库江俐慧执事 Krystina Kong。

12/04/2019 - 下主日普通话堂崇拜参与事奉的弟兄姐妹

讲员：田忠明牧师
主日主管：-
迎新/司事：-
午餐：暂停

主席：吴孟芳
读经：吴孟芳
音响：李永保
投影：王荣民

司琴：张莉、陈文怡
领唱：谢玉英
插花：陈美娴
照顾幼儿：-

普通话家庭小组聚会(逢每月第二和第四周)

时间	星期五 7:30pm	星期六 7:00pm
小组名称	Parramatta	Carlingford/Cumberland/Glenwood/ Greystanes /The Hills
各小组聚会具体时间及地点可能因故变动，请随时与小组召集人保持联系。有关各小组详情请向总协调员赵玉敏执事mandarin_cell@hcac.org.au查询。		

每日灵修（上周背诵金句：约 11:25 本周背诵金句：可 12:17）

- 周一 [经文] 马太福音 21:1-11 [祷告] 求神让我脱离世上的权势，成为走耶稣十字架道路的门徒。
周二 [经文] 马可福音 11:12-19 [祷告] 求神让我成为表里一致的门徒，结出生命丰盛的果子。
周三 [经文] 马可福音 12:13-24 [祷告] 求主使我不被阴谋与诡诈击败，而是有神话语的智慧来回应。
周四 [经文] 路加福音 22:14-23 [祷告] 当我深刻明白耶稣舍己的爱，求主使我不再为自己活，乃是为我而活。
周五 [经文] 路加福音 23:32-43 [祷告] 神啊，求你使我因明白耶稣的爱，以爱饶恕那些诽谤和逼迫我的人。
周六 [经文] 马可福音 16:9-18 [祷告] 求神让我确信耶稣已复活，见证与传扬复活的盼望。

代祷事项：

- 为家庭小组祷告：求神让弟兄姐妹认识到学习神话语的重要性，即使在网络形式下，也要看重查经和小组的时间。在神的话语当中彼此建立，增进彼此相爱的心，成为他人的祝福。
- 求神让我们在疫情面前反省生命，承认自己的软弱，有限、无力，使神的儿女们存谦卑警醒的心，敬虔度日，把握机会传扬福音。
- 恳切为新型冠状病毒的疫情祷告。现时澳洲已出现扩散，求主施恩怜悯，遏制疫情蔓延，众人在主里得安慰平安。
- 请为教会当中身心有病痛软弱的弟兄姐妹祷告，求神医治看顾，加添他们的信心，力量和平安，更多经历神的恩典和同在。
- 为 2-5/10 生活营筹备委员会祷告，求神让筹备会委员们有同样的看见、有智慧、有合一的灵一起同心筹备这营会。为营会的讲员、讲座、节目和人数目标向神祷告。

希伯仑堂使命：装备信徒 扩展神国

普通话堂的目标：灵修亲近主，更新作门徒。

普通话堂 05/04/20

耶稣哭了

(约 11:17-37)

我正专心地看书，朋友靠过来看我在读什么。她只瞄了一眼，就惊愕不已地看着我说：「哇，你看这么悲惨的书啊！」那时，我正在读《格林童话》的「水晶棺材」，想必是「棺材」两个字让她不安。今天我们所面对的新型冠状病毒的疫情，大部分的人都不喜欢提到死亡，但事实上，人人都免不了一死。死亡往往带来强烈的情绪反应。耶稣在祂亲爱朋友的丧礼上，流露极深的情感。当祂看到马利亚因失去弟弟而悲伤时，「就心里悲叹，又甚忧愁」(约翰福音 11:33 节)，另有《吕振中译本》译作：「心灵上就悲愤叹息，大为震荡。」耶稣忧愁甚至愤怒，这是为什么呢？也许，祂是因为对罪及其后果感到愤怒。上帝并没有创造一个充满病痛、苦难及死亡的世界，但罪进入了世界，破坏了上帝美好的计划。当我们悲伤时，主就在我们身边，并与我们一同哀哭(35 节)。不仅如此，基督借着为我们死、从死里复活，战胜罪及死亡(哥林多前书 15 章 56-57 节)。耶稣应许说：「信我的人，虽然死了，也必复活」(约翰福音 11 章 25 节)。基督徒现在就可以享受与救赎主的团契，同时，我们也期望能永远与祂同在，在那里没有眼泪、痛苦、疾病或死亡。基督的空坟墓是我们战胜死亡的确据。---摘自灵命日粮

雪梨华人宣道会希伯仑堂

HEBRON CHINESE ALLIANCE CHURCH SYDNEY
OF CHRISTIAN & MISSIONARY ALLIANCE AUSTRALIA
51 Hawkesbury Road, Westmead 2145, N.S.W. Australia.



Pastors 牧者：

Rev. Kelvin Kam	甘冠英牧师- 主任牧师	0421 345 388
Rev. Richard Tien	田忠明牧师- 普通话堂	0434 512 871
Pastor Kelvin Tong	汤洪昌传道- 粤语堂	0479 156 594
Pastor Johnson Ho	何梓伟传道- 粤语堂	0404 136 368
Rev. Simon Chiu	邱世鹏牧师- 英语堂	0404 845 788
Pastor Costa Kamarados	Costa 传道- 英语堂	0425 206 035
Sister Eunice Law	罗亦家姐妹- 儿童事工(半职)	0490 469 387

教会电话: (02) 9687 1795

网址: www.hcac.org.au

电邮: hebron@hcac.org.au